

Sistemi UV-C

UltrARays IN/OUT: 1/2" M.

Max press.: 10bar (145psi)

Portata acqua filtrata:	6,05 LT/MIN. (1,6 GPM)
Portata acqua osmotizzata:	7,57 LT/MIN. (2 GPM)
Ratio alimentazione:	21W.
Alimentazione:	220-240V 50/60Hz 0,07A
Dimensioni (mm.):	L. 365 x Ø 64
Peso:	1,3 Kg



Flow rate filtered water:	6,05 LT/MIN. (1,6 GPM)
Flow rate osmotized water:	7,57 LT/MIN. (2 GPM)
Rating power:	21W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,07A
Dimensions (mm.):	L. 365 x Ø 64
Weight:	1,3 Kg

UltrARays IN/OUT: 1/2" M.

Max press.: 10bar (145psi)

Portata acqua filtrata:	19 LT/MIN. (5 GPM)
Portata acqua osmotizzata:	22,66 LT/MIN. (5,98 GPM)
Ratio alimentazione:	32W.
Alimentazione:	220-240V 50/60Hz 0,11A
Dimensioni (mm.):	L. 507 x Ø 64
Peso:	1,9 Kg



Flow rate filtered water:	19 LT/MIN. (5 GPM)
Flow rate osmotized water:	22,66 LT/MIN. (5,98 GPM)
Rating power:	32W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,11A
Dimensions (mm.):	L. 507 x Ø 64
Weight:	1,9 Kg

UltrARays IN/OUT: 3/4" M.

Max press.: 10bar (145psi)

Portata acqua filtrata:	25 LT/MIN. (6,6 GPM)
Portata acqua osmotizzata:	30,33 LT/MIN. (8 GPM)
Ratio alimentazione:	40W.
Alimentazione:	220-240V 50/60Hz 0,14A
Dimensioni (mm.):	L. 962 x Ø 64
Peso:	3,1 Kg



Flow rate filtered water:	25 LT/MIN. (6,6 GPM)
Flow rate osmotized water:	30,33 LT/MIN. (8 GPM)
Rating power:	40W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,14A
Dimensions (mm.):	L. 962 x Ø 64
Weight:	3,1 Kg

UltrARays IN/OUT: 3/4" M.

Max press.: 10bar (145psi)

Portata acqua filtrata:	38 LT/MIN. (10 GPM)
Portata acqua osmotizzata:	45,5 LT/MIN. (12 GPM)
Ratio alimentazione:	72W.
Alimentazione:	220-240V 50/60Hz 0,25A
Dimensioni (mm.):	L. 968 x Ø 64
Peso:	3,1 Kg



Flow rate filtered water:	38 LT/MIN. (10 GPM)
Flow rate osmotized water:	45,5 LT/MIN. (12 GPM)
Rating power:	72W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,25A
Dimensions (mm.):	L. 968 x Ø 64
Weight:	3,1 Kg

ATTENZIONE!!!

Non guardare i raggi ultravioletti emessi dalla lampada UV senza protezione, dal momento che potrebbero causare serie ustioni agli occhi. Scollegare il trasformatore mentre si esegue la manutenzione del sistema.

WARNING!!!

Do not watch the ultraviolet rays emitting out of the UV lamp without protection, since they will cause serious burns for naked eyes. Unplug the electrical ballast when maintaining the system.

UltrARays Ultraviolet UV Systems

304 Stainless steel
304 Acciaio Inox



DM.
174/2004
Italian
Certification



Sistemi UV-C da 4W. a 55W.

UV-C Systems from 4W. to 55W.

UltrARays Ultraviolet UV Systems

UV-C Water Sterilizer

UV-C Sterilizzatore Acqua

UV-C Esterilizador Agua

UV-C Stérilisateur Eau

UV-C Sterilisator Wasser



Philips
Lampada UV interna
UV Lamp inside

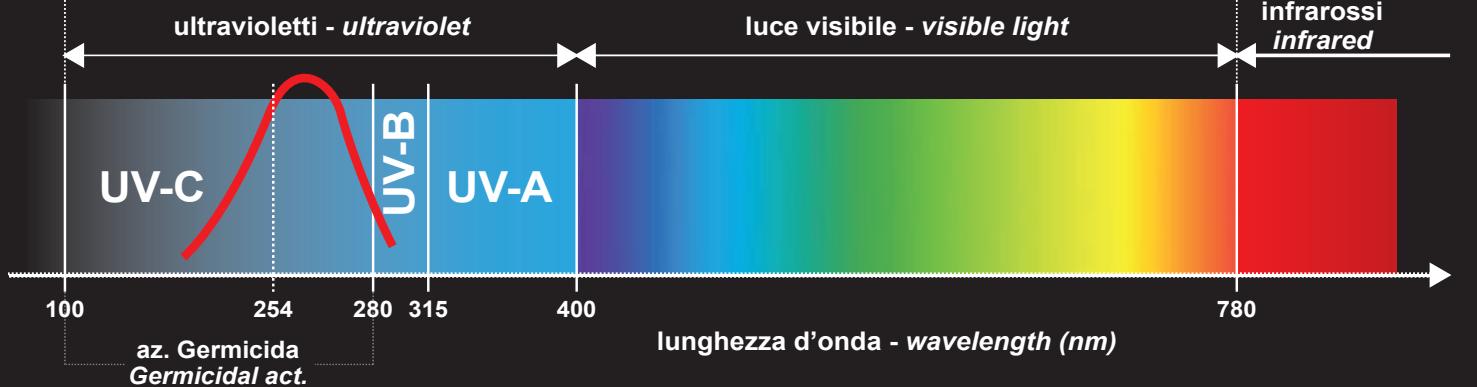
Philips vita media della lampada: 9.000h. - max. 1 anno
Philips average lamp life: 9.000h. - max. 1 year
Radiazione ultravioletta: 30.000 W/cm2
Ultraviolet radiation: 30.000 W/cm2



**Sistemi UV-C
da 4W. a 55W.**

Che cosa sono I RAGGI UV-C

La piccola porzione di spettro elettromagnetico avente lunghezze d'onda comprese tra i 100 e i 400 nm (millesimi di micron) viene definita come intervallo della radiazione ultravioletta; gli UV-C fanno parte del sottointervallo caratterizzato dalle lunghezze d'onda comprese tra i 100 e i 280 nm. Onde elettromagnetiche di diversa lunghezza d'onda ed ampiezza inducono interazioni con la materia di varia natura, particolarmente interessante, grazie al suo spiccato potere germicida, è la radiazione UV-C con $\lambda = 254\text{nm}$.



Perchè FUNZIONANO

L'elevato potere germicida di questa lunghezza d'onda va ricercato nel DNA e nel legame dei suoi componenti fondamentali (nucleotidi). Il DNA è una macromolecola presente in ogni organismo vivente nella quale risiedono tutte le informazioni necessarie per la vita e la riproduzione. L'alterazione, indotta da radiazione UV-C, di alcuni legami chimici presenti tra i nucleotidi è in grado di cambiare l'informazione contenuta e trasmessa dal DNA, tali modificazioni ne impediscono la normale attività il che conduce irreversibilmente alla morte cellulare.

Quanto FUNZIONANO

Per risultare efficace ai fini della sterilizzazione un'onda elettromagnetica, oltre che essere di un certo tipo ($\lambda = 254\text{nm}$), deve possedere anche un valore minimo d'intensità per potere assicurare un dosaggio minimo all'acqua. Questo dosaggio dipende molto dal tipo di contaminazione presente nell'acqua ma in generale un impianto deve avere sempre un dosaggio superiore a 300 J/m². Un impianto di disinfezione UV correttamente dimensionato è in grado di impartire all'acqua un dosaggio sufficiente ad abbattere la quasi totalità dei più comuni microrganismi presenti nell'acqua.

Come si PRODUCONO

In natura i raggi UV-C fanno parte della radiazione cosmica secondaria la quale, interagendo con gli strati alti dell'atmosfera terrestre, genera ozono e con energia minore arriva al suolo sotto forma di radiazione UV (A+B) abbronzante. Artificialmente i raggi UV-C si producono con l'ausilio di speciali lampade a fluorescenza contenenti vapori di mercurio, tali lampade sono costruite con quarzo purissimo (>99.99% SiO₂) trasparente alla luce UV-C che emettono in forma quasi monocromatica (>95% di $\lambda = 254\text{nm}$).

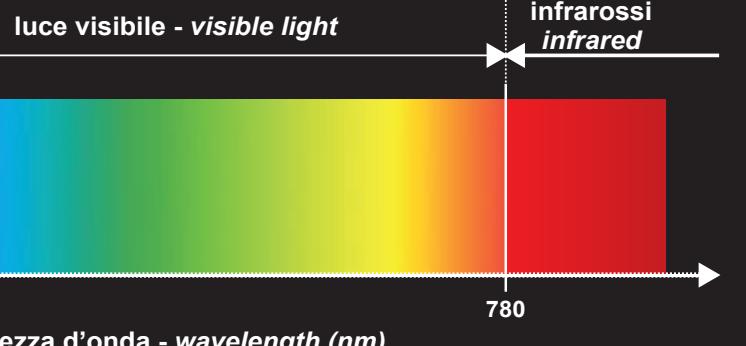
Perchè CONVENGONO

Tra i numerosi vantaggi offerti da questo tipo di tecnologia ricordiamo: trattamento ecologico (senza aggiunta di prodotti chimici, senza alterazioni del gusto); nessun pericolo di sovradosaggio e nessuna alterazione delle caratteristiche dell'acqua; azione veloce (senza nessuna vasca di stocaggio); il tempo è quello di passaggio nello sterilizzatore; compatibilità con le altre tecnologie (filtrazione, addolcimento, etc) per un trattamento completo dell'acqua; economicità e praticità grazie al basso consumo di energia elettrica ed alla poca manutenzione richiesta.

UV-C Systems from 4W. to 55W.

What are UV-C RAYS

The small part of electro-magnetic spectrum having wave lengths included between 100 and 400 nm (thousandths of micron) is defined as space of the ultra-violet irradiation. The UV-C are part of the subspace characterized by the wave lengths included between 100 and 280 nm. Electro-magnetic waves with different wave length and width induce interactions with the matter of different nature, the UV-C irradiation with $\lambda = 254\text{nm}$ is particularly interesting thanks to its marked germicidal power.



Why do they WORKS

The high germicidal power of this wave length must be sought in DNA and in the link of its fundamental components (nucleotids). DNA is a macromolecule present in all living organisms in which all information necessary for life and reproduction reside. The alteration, induced by the UV-C irradiation, of some chemical links present among nucleotids is able to change the information contained and conveyed by DNA, these alterations prevent its normal activity and this irreversibly leads to the cellular death.

How much do they WORKS

For being effective in the disinfection, an electro-magnetic wave, besides being of a certain kind ($\lambda = 254\text{nm}$) it must possess also a minimum value of intensity to be able to ensure a minimum dose to water. A UV sterilizer, if correctly sized, is able to give water a dose sufficient for reducing almost all the commonest micro-organisms present in water. Normally a UV disinfection system must have a UV dose higher than 300 J/m². An impianto di disinfezione UV correttamente dimensionato è in grado di impartire all'acqua un dosaggio sufficiente ad abbattere la quasi totalità dei più comuni microrganismi presenti nell'acqua.

How they are PRODUCED

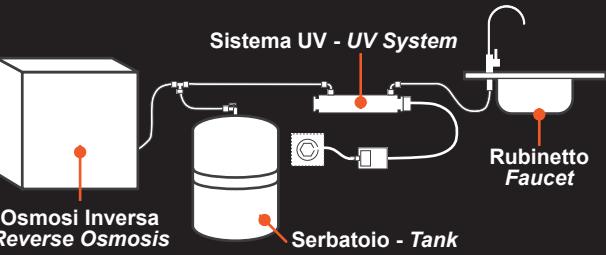
In nature the UV-C rays are part of the secondary cosmic radiation which, interacting with the high strata of the terrestrial atmosphere, generates ozone and with a lower energy, it reaches ground as tanning UV(A+B) irradiation. Artificially UV-C rays are produced with the help of special fluorescent lamps containing mercury fumes, these lamps are made of a very pure quartz (>99.99% SiO₂) transparent to the UV-C light which they emit in an almost monochromatic form (>95% of $\lambda = 254\text{nm}$).

Why they are CONVENIENT

Among the several advantages offered by this kind of technology we mention: environmental treatment (without addition of chemicals, without alteration of taste); no danger of over-dosing and no alteration of the characteristic of water; quick action (without any stocking tank); the time is the one of passing through the sterilizer; compatibility with the other technologies (filtration, softening, etc) for a complete treatment of water; cheapness and practicalness thanks to the low consumption of electrical energy and to the little required servicing.

APPLICAZIONI

Point of entry(POE) in casa o industria, point of use(POU) per depuratori acqua come osmosi inversa, microfiltrazione, acqua potabile, produzione alimentare come aziende lattiero-casearie, ristoranti, fabbriche di birra e panifici, medicale, produzione industriale, acquari, piscine, acquacoltura, laboratori.



Installazione osmosi inversa - RO installation

BENEFICI

La lampada Philips sterilizzatrice germicida usa la tecnologia UV, la quale permette di disinfezionare l'acqua tramite emissioni di raggi UV-C. Il sistema è quindi l'alternativa agli agenti chimici per la disinfezione dell'acqua ad un costo conveniente ed amico dell'ambiente.

- Efficace per tutti i tipi di microorganismi, inclusi batteri, virus, funghi, protozoi come giardia e criptosporidio.
- Nessuna disinfezione tramite aggiunta di prodotti chimici nocivi per la salute.
- Azione UV-C istantanea.
- Costi di manutenzione economici.
- Facile da installare e manutentare.
- Non cambia il gusto dell'acqua.
- Sicuro ed amico dell'ambiente.
- Nessun problema di sovraddosaggio rispetto ai prodotti chimici da aggiungere.

Sistemi UV-C



4 WATT IN/OUT: 1/4" F.

Max press.: 10bar (145psi)

Portata acqua filtrata: 0,8LT/MIN. (0,21 GPM)

Portata acqua osmotizzata: 0,9lt/min. (0,23 GPM)

Ratio alimentazione: 5,5W.

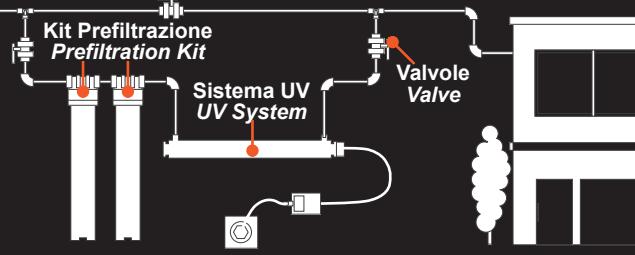
Alimentazione: 220-240V 50/60Hz 0,03A

Dimensioni (mm.): L. 187 x Ø 51

Peso: 0,71 Kg

APPLICATIONS

Point of entry(POE) in the home or industry, point of use(POU) for water purifiers such as reverse osmosis, microfiltration, drinking water, food processing such as dairy companies, restaurants, beer factories and bakeries, medical, industrial processing, aquarium, swimming pool units, aquaculture, laboratories.



Uso domestico e industriale - Industrial and residential use

BENEFITS

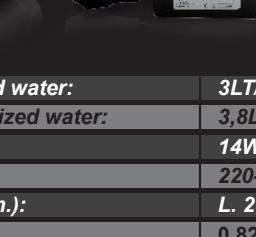
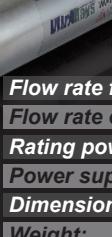
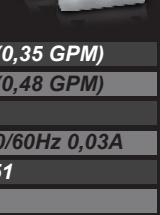
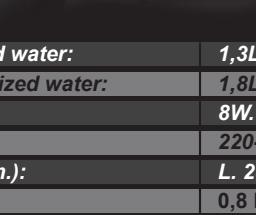
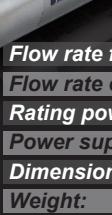
Philips Germicidal Sterilamp uses UV-C technology, which allows for the emission of UV-C energy to disinfect water. The Philips Germicidal Sterilamp is then a cost effective and environmentally responsible disinfection alternative to chemical for water treatment.

- Effective for all types of microorganisms, including bacteria, viruses, fungus, and protozoa such as Cryptosporidium and Giardia.
- No disinfection by-products (DBPs) of health concern formed.
- UVC acts instantly.
- Low capital and operating cost.
- Easy to operate and maintain.
- Does not change the water taste.
- Safe and environmentally-friendly.
- No overdose issues and dose can be easily adapted to specific needs.

UV-C Systems



Flow rate filtered water:	0,8LT/MIN. (0,21 GPM)
Flow rate osmotized water:	0,9lt/min. (0,23 GPM)
Rating power:	5,5W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,03A
Dimensions (mm.):	L. 187 x Ø 51
Weight:	0,71 Kg



Flow rate filtered water:	1,3LT/MIN. (0,35 GPM)
Flow rate osmotized water:	1,8LT/MIN. (0,48 GPM)
Rating power:	8W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,03A
Dimensions (mm.):	L. 251 x Ø 51
Weight:	0,8 Kg

Flow rate filtered water:	3LT/MIN. (0,8 GPM)
Flow rate osmotized water:	3,8LT/MIN. (1 GPM)
Rating power:	14W.
Power supply:	220-240V 50/60Hz 0,07A
Dimensions (mm.):	L. 251 x Ø 51
Weight:	0,82 Kg